



# Sprechstunde in englisch

## Sprechstunde für Eltern mit englischer Muttersprache

Haben Sie Schwierigkeiten mit der deutschen Sprache? Verstehen Sie Aushänge oder Elternbriefe nicht? Um Ihnen bei Fragen und Übersetzungen zu helfen, bieten wir eine regelmäßige Sprechstunde an.

Do you have problems with the german language? Can you understand the letters we give to you? To help you with questions or translations of any topic, we offer you a weekly meeting.

**Termin/ Date:** jeden Montag oder auf Anfrage, every Monday or on demand  
von 08.30 – 09.00 Uhr, 8.30 -9.00 a.m.

**Ort/ Where:** Bärendelle 28, in der Bibliothek (1. Etage), Library (1 st floor)

**Ansprechpartner/ Responsible person:** Julian Borgardt, Tel.: 0201-74931-71

**Die Sprechstunde ist kostenlos. / This weekly meeting is free of charge.**

Leitung Kinder- und Familienzentrum „Bärenhöhle“, Herr Julian Borgardt  
Weitere und nähere Informationen, erhalten Sie bei Interesse unter der Tel.: 0201-74931-71  
oder unter  
[www.asb-familienzentrum.de](http://www.asb-familienzentrum.de)  
oder schreiben Sie uns gerne eine Mail unter  
[jborgardt@asb-ruhr.info](mailto:jborgardt@asb-ruhr.info)



# Sprechstunde in türkisch

## Sprechstunde für Eltern mit türkischer Muttersprache

Haben Sie Schwierigkeiten mit der deutschen Sprache? Verstehen Sie Aushänge oder Elternbriefe nicht? Um Ihnen bei Fragen und Übersetzungen zu helfen, bieten wir eine regelmäßige Sprechstunde an.

Cogu türk velilerimiz (Anne ve Babalarımız) almancada zorlandiklari icin, anaokulumuzda calisan Gülfidan Yorulmaz sorulariniz ve tercümanlik islerinizde yardimci olacaktir.

**Termin/ Termin:** jeden Freitag oder auf Anfrage, Her cuma ve istek üzerine von 08.30 – 09.00 Uhr, 8.30 – 9.00 arasi

**Ort/ Yer:** Bärendelle 28, in der Bibliothek (1. Etage), Kütüphane (1 Katta)

**Ansprechpartner/ Danışman:** Suat Sayin, Tel.: 0201-74931-65

**Die Sprechstunde ist kostenlos. / Danışma teklifimiz ücretsizdir.**

Leitung Kinder- und Familienzentrum „Bärenhöhle“, Herr Julian Borgardt  
Weitere und nähere Informationen, erhalten Sie bei Interesse unter der Tel.: 0201-74931-71  
oder unter  
[www.asb-familienzentrum.de](http://www.asb-familienzentrum.de)  
oder schreiben Sie uns gerne eine Mail unter  
[jborgardt@asb-ruhr.info](mailto:jborgardt@asb-ruhr.info)